

ANNA LAURA LEPSCHY
GIULIO LEPSCHY

L'AMANUENSE ANALFABETA E ALTRI SAGGI

Il volume raccoglie 15 saggi dei due autori (scritti alcuni individualmente, alcuni in cooperazione, e in due casi in collaborazione con l'allieva e collega Miriam Voghera). Uno dei saggi, sulla storia della linguistica, è inedito; gli altri erano usciti in varie sedi e vengono ora raccolti per la prima volta in volume (quelli originariamente in inglese compaiono qui in versione italiana).

Il tema che accomuna questi saggi è il linguaggio, dal punto di vista della teoria grammaticale e di questioni cen-



trali come le funzioni di soggetto e oggetto, le caratteristiche del parlato, le principali concezioni correnti. Una posizione privilegiata è occupata dall'italiano, il suo situarsi nel panorama delle lingue dell'Europa, le sue varietà e i suoi dialetti (anche nel loro uso letterario). Il titolo del volume proviene dall'ultimo saggio in cui si interpreta un passo controverso nella *Certosa di Parma* di Stendhal, mo-

strandando che un'apparente contraddizione si rivela in realtà come una prova della scaltrezza narrativa del romanziere.

[I. Orientamenti della linguistica. II. Grammatica. III. Per la storia della linguistica. IV. Soggetto e oggetto. V. Quante lingue per l'Europa?. VI. Varietà linguistica in Italia. VII. Dialetto e lingua. VIII. Parlatto e recitato. IX. Anglismi e italianismi. X. Italianismi inglesi. XI. I tempi del passato. XII. Un «rudiment vénitien» del Settecento. XIII. I tempi dei Sei personaggi. XIV. Il dialetto di Meneghello. XV. L'amanuense analfabeta di Stendhal. *Indice dei nomi*]

The volume contains 15 essays by the two authors, on some topics central to modern linguistics, on the languages of Europe, on the characterization of the national language, of the minority languages and of the dialects used in Italy.

Saggi di «Lettere italiane», vol. 55

1999, cm. 14,5 × 21, 284 pp. Lire 50.000. Eu. 25,82
[ISBN 88 222 4780 9]

CASA EDITRICE

Casella postale 66 • 50100 Firenze Italia

E-mail: celso@olschki.it



LEO S. OLSCHKI

Tel. 055.65.30.684 • Fax 055.65.30.214

Internet: www.olschki.it